



Public Information Furubira

広  
報

# ふるびら

2016[平成28年]



8 月号  
No.489

7月5日 幼児センター いちご狩り  
(撮影場所:堀農園)

# 参議院議員通常選挙 投票率 58.58%

## 18・19歳は 36.36%が投票

	全国	全道
有権者数	1億620万2,873人	461万3,374人
投票者数	5,809万4,791人	261万9,549人
投票率	54.70%	56.78%
18・19歳 (抽出調査)	45.45%	42.47%
前回投票率	52.61%	54.41%

7月10日に投・開票された第24回参議院議員通常選挙は、選挙当日の有権者数が2967人、投票者総数1738人で投票率は58・58%。3年前の53・97%と比較すると4・61%上昇しました。全国・全道の投票率も約2%上昇しています。平成27年6月に成立した公職選挙法の改正により、選挙権年齢が20歳以上から、高校生を含む18歳以上に引き下げられ、古平町では今回が初めて、18・19歳を対象として行われる選挙となりました。古平町の18・19歳有権者数は44人で、有権者数全体の1・48%でした。投票者数は16人で、投票率は36・36%、全国45・45%、全道42・47%と比べ、それぞれ9・09%、6・11%低い結果となりました。

## 投票結果

投票所	当日の有権者数(人)		投票者総数(人)		投票所投票者(人)	期日前投票者(人)	不在者投票者(人)	投票率(%)		前回投票率(%)
		18・19歳有権者数		18・19歳投票者数					18・19歳投票率	
第1投票所 (文化会館)	749	7	447	4	243	176	28	59.68	57.14	56.91
第2投票所 (漁港会館)	308	7	154	2	106	48		50.00	28.57	49.68
第3投票所 (沖町住民センター)	36	1	19	0	17	2		52.78	0.00	80.00
第4投票所 (ふれあいセンターさわえ)	387	6	302	4	79	223		78.04	66.67	74.27
第5投票所 (明和地区住民集会所)	49	0	38	0	28	10		77.55	0.00	72.22
第6投票所 (子育て支援センター)	692	10	333	2	260	73		48.12	20.00	37.14
第7投票所 (中央地区住民集会所)	743	13	445	4	242	203		59.89	30.77	55.86
在外選挙人	3	0	0	0	0	0	0	0.00	0.00	33.33
合計	2,967	44	1,738	16	975	735	28	58.58	36.36	53.97

# 開 票 結 果

## 【選挙区】

党派	候補者名	得票数(票)
自由民主党	かきき 克弘	572
民進党	はちろ 吉雄	448
自由民主党	長谷川 岳	259
無所属	水越 寛陽	12
<small>日本のことを大切にする党</small>	佐藤 和夫	21
民進党	徳永 エリ	171
日本共産党	森 つねと	137
諸派	森山 よしのり	15
諸派	中村 治	34
無所属	飯田 佳宏	10
有効投票	A	1,679
無効投票	B	59
投票総数A+B	C	1,738
投票者数	D	1,738
CとDの不等号の内訳		0

## 【比例代表】

候補者名	政党票	個人票	得票数
社会民主党	9.000	6.750	15.750
国民怒りの声	5.000	8.650	13.650
おおさか維新の会	15.000	4.000	19.000
公明党	104.000	99.000	203.000
日本共産党	149.000	44.000	193.000
幸福実現党	17.000	4.000	21.000
自由民主党	430.000	218.999	648.999
新党改革	8.000	13.000	21.000
<small>日本のことを大切にする党</small>	12.000	2.000	14.000
<small>生活の党と山本太郎となかまたち</small>	14.000	11.000	25.000
民進党	314.000	115.600	429.600
支持政党なし	14.000	6.000	20.000
有効投票	A		1,624
無効投票	B		114
投票総数A+B	C		1,738
投票者数	D		1,738
CとDの不等号の内訳			0

※按分の際切り捨てた票数 0.001票

## 過去の投票状況

	当日の有権者数(人)	投票者総数	投票率(%)
第16回 (平成4年)	4,087	2,197	53.76
第17回 (平成7年)	4,032	1,677	41.59
第18回 (平成10年)	3,997	2,263	56.62
第19回 (平成13年)	3,893	2,199	56.49
第20回 (平成16年)	3,790	2,232	58.89
第21回 (平成19年)	3,575	2,250	62.94
第22回 (平成22年)	3,386	2,001	59.10
第23回 (平成25年)	3,165	1,708	53.97
第24回 (平成28年)	2,967	1,738	58.58



投票所の様子 (第1投票所)



開票作業の様子

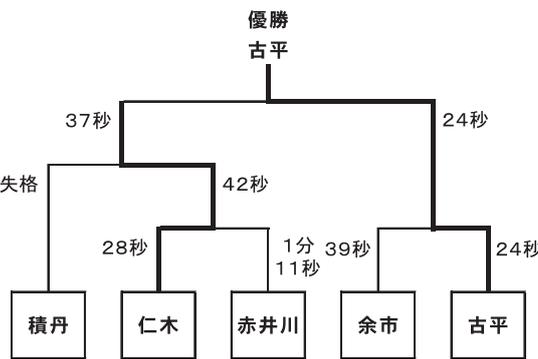
# 北後志消防大会放水競技で 古平消防団初優勝

6月26日、赤井川村で北後志消防大会が開かれました。同大会は北後志5町村で構成する北後志消防組合が2年に一度行っており、今年で23回目になります。

大会には5町村から団員235人が参加し、小型ポンプ操法や放水競技、分列行進などの部隊演習に真剣な表情で取り組んでいました。5町村消防団対抗の放水競技では古平消防団が初優勝しました。放水競技は、トーナメント方式で、



各消防団から選抜された5人を1隊として、小型ポンプやホースなどの機器を使用して放水を行い、ポリ缶4缶と「火」の標識を倒すまでの速さを競うものです。昭和49年に北後志消防組合が設立され、同大会で放水競技が行われるようになって以来、古平消防団が優勝するのは初めてのことです。



古平消防団 放水競技参加者  
指揮者 班長 本間大資  
1番員 班長 高川知久  
2番員 班長 坂下三郎  
3番員 班長 木村拓哉  
補助員 班長 木村拓哉

## 古平消防団員を募集しています

消防団とは？

消防団は、消防署と共に火災や災害への対応、予防啓発活動等を行う、消防組織法に基づいた消防組織です。

消防団員は、本業の仕事を持ちながら「自分たちのまちは自分たちで守る」というボランティアの精神に基づき、地域の安全と安心を守るために活躍しています。

どんな活動をするの？

災害が発生した場合、消防署と一体となった火災の消火や救助、救護活動を行います。

普段は、災害に備えるための訓練や防災意識を高めるための活動をしています。



団員の身分は？

非常勤特別職の公務員という身分になります。

消防団員として守らなければならないことが条例や規則などで定められています。

待遇や補償は？

活動を行うための作業服や制服が貸し与えられます。

また、出勤等に応じた手当等も支給されるほか、ケガなどの場合には、公務災害補償が受けられます。

入団資格は？

古平町内に居住しており、18歳以上で心身ともに健康な男性であれば、漁業、会社員、自営業など職業は問いません。

入団を希望する方、興味がある方は左記までお問合せください。

◇お問合せ先

北後志消防組合 古平支署

☎ 42-2068



# 児童扶養手当等を受けるために 「現況届」を提出してください

毎年8月は、児童扶養手当の『現況届』と特別児童扶養手当の『所得状況届』を提出する時期です。対象となる方に7月下旬頃、役場から案内を送付しますので忘れずに提出してください。

対象となる方は、ひとり親家庭や障がい有する児童を扶養している家庭です。(ただし所得などで対象外となる場合があります)

この届を提出しないと手当を受ける資格があっても、手当を受けることができなくなりますのでご注意ください。

### ◇お問合せ先

- 児童扶養手当 ☎42-2181
- 民生課 福祉係 澤口・石崎
- 特別児童扶養手当 ☎42-2182
- 保健福祉課 障害者支援係 瀬野尾・太田中

## 北方領土返還へ8月は強調月間

北方領土四島返還スローガン  
「重なる対話 つなげる熱意で 四島返還」



歯舞群島、色丹島、国後島及び択捉島からなる北方四島は我が国固有の領土です。しかし71年にわたってソ連・ロシアにより不法占拠されており、その返還は日本国民の悲願です。

国では8月を「北方領土返還運動全国強調月間」、2月7日を「北方領土の日」に指定しています。

北方領土問題を解決するには、国民の一致した力強い世論が必要です。強調月間に併せて北方領土問題に関する行事へ積極的に参加願います。

## 古平町の環境放射線の測定結果

「泊発電所周辺の安全確認等に関する協定書」に基づき、平成25年4月から環境放射線の測定を北海道と北海道電力株が実施しています。平成27年度分の古平町の空間放射線及び環境試料中の放射線の測定結果は次のとおりです。

### ◆空間放射線

私たちが住む空間にはどこにでも自然由来、人工由来を問わず放射線が飛んでいます。これらのことを「空間放射線」と呼んでいます。通常、空間放射線等の測定値のほとんどは、自然界からの放射線によるものです。文化会館前のモニタリングポストで測定された、放射線量率(1時間当たりの放射線量)の測定結果は次のとおりです。

### ◆環境試料中の放射線

古平町で漁獲された水産物と収穫された農作物中の放射線の測定結果は次のとおりで、人工核種は検出されませんでした。

※人工核種とは、原子力施設等で人工的に作られた原子核のことです。

1時間あたりの線量率(各月の平均)  
単位:nGy/h(ナノグレイ毎時)

4月	5月	6月
29	30	30
7月	8月	9月
30	30	31
10月	11月	12月
32	32	32
1月	2月	3月
25	23	22

試料名	採取時期	測定結果
えび	6月	検出されず
ほっけ	6月	検出されず
たこ	11月	検出されず
いちご	6月	検出されず
ばれいしょ	9月	検出されず
水道水	2月	検出されず

この調査結果は、平成28年6月9日に開催された「泊発電所環境保全監視協議会技術部会」において、泊発電所に起因する周辺環境の異常は、認められなかったと評価されました。

# 第2回定例会 行政報告（抜粋）

6月21日に開会した第2回定例会で町長が「行政報告」、教育長が「教育行政報告」を行いました。以下内容を要約してご紹介します。

## 総務関係

### ■熊本地震被災地への義援金

熊本地震の被災地へ日本赤十字社及びB&G財団を通じて義援金110万円を送りました。

### ■参議院議員通常選挙

7月10日投票日の参議院議員通常選挙から18・19歳有権者の投票が認められます。選挙の投票率は年齢が下がるにつれ低下する傾向にあるため、北海道選挙管理委員会では、高校生出前講座や模擬選挙などに取組んでいます。また、古平町でも期日前投票制度の利用を促進していきます。

### ■明和地区住民集会所の建設

4月27日に設計業務の入札が行われ、6月10日には間取りが決定するなど事業は順調に進んでいます。

## 企画関係

### ■小学校放射線防護対策

泊原子力発電所からの放射の漏れ

などの際、早期避難が困難な要配慮者等が一時避難する小学校体育館を陽圧化する工事の設計業務の入札が5月16日に行われました。設計業務は8月末、工事は3月末までに完成予定です。

### ■ふるさと納税

昨年8月、贈呈品数の拡充と寄付者の利便性向上のため手続き内容の見直しを図ったところ、平成27年度の寄付件数は2万5852件、寄付金額3億6080万円で対前年比850%の大幅増となりました。また、今年度4・5月の寄付実績は件数976件、金額1269万円で対前年比400%と好調な滑り出しとなっています。

新たに取組みを始める自治体も増えていくことから、新贈呈品の開発やPR活動を進め、新寄付者の獲得やリピーターの確保に努めていきます。

## 税財政関係

### ■一般会計1億460万円の黒字

5月31日をもって出納整理期間が終了し、平成27年度の各会計決算が確定しました。

単位：千円

平成27年度各会計決算状況

区分	歳入 決算額 A	歳出 決算額 B	歳入 歳出 差引額 A-B=C	繰越 明許費 繰越額 D	実質 収支 C-D	
一般会計	3,960,559	3,798,084	162,475	57,880	104,595	
特別会計	国民健康保険事業	196,856	196,856	0	0	0
	後期高齢者医療	60,539	60,329	210	0	210
	簡易水道事業	176,429	176,429	0	0	0
	公共下水道事業	246,406	246,406	0	0	0
	介護保険サービス事業	62,513	45,890	16,623	0	16,623
合計	4,703,302	4,523,994	179,308	57,880	121,428	

## 民生関係

### ■子育て世帯を応援

今年度から保育料の軽減や3歳未満のお子さんを持つ家庭に紙おむつ代とごみ袋の支給、第3子以降の出産祝い金贈呈などを行います。紙おむつとごみ袋については1回目の支給を完了し、出産祝い金については8月に対象児が生まれるとのことで第1号の支給が予定されています。

### ■社会を明るくする運動

毎年7月を強調月間として様々な運動を展開しています。7月8日に北後志5町村訪問パレード、7月22日に古平町住民集会を開催します。

### ■ミックスペーパーの収集開始

7月6日からの収集を予定しており、燃やせるごみの中からミックスペーパーを分別して再資源化することにより、北しりべし廃棄物処理広域連合への負担金の減少へとつながることを期待しています。

北しりべし廃棄物処理広域連合の平成27年度ごみ焼却総量は4万845トで、古平町分は全体の1・80%で735トでした。

## 保健福祉関係

### ■高齢者見守り体制の強化

平成8年度から実施している緊急通報業務ですが、見守りセンサー設置や警備員駆けつけに対応できる新たな業者と契約を締結しました。

### ■周産期医療体制の確保

北後志地域が一体となって小樽協会病院をバックアップするため「北後志周産期医療協議会」が6月6日に発足しました。早期の分娩開始と周産期医療体制の安定的維持に関して協議を進めていきます。

### ■「異常なし」は全体の2・3%

5月に行われた春の住民健診の結

果では、受診者数は前年同時期と比べて4人多い133人で、基本・特定健診の結果で異常なしは2・3%と相変わらず低い状態でした。

■海のまちクリニック診療開始

町立診療所海のまちクリニックが5月9日から外来診療を開始して1か月が経過しました。診療開始から5月末までの診療状況は次のとおりです。入院診療の開始についてはスタッフの確保に努力している最中です。

診療科目別受診状況

診療科目	受診者数	構成比	1日平均患者数
内科	395人	72.9%	23.2人
外科・整形外科	88人	16.2%	5.2人
小児科	17人	3.1%	1.0人
皮膚科	20人	3.7%	1.2人
健康診断	22人	4.1%	1.3人
合計	542人	100.0%	31.9人

産業関係

■作物の生育は例年並み

作物の生育状況は全体として例年並みで、水稲の作付けも6月7日に終わり、イチゴの出荷も順調です。

■平成27年度水揚げ

数量では対前年比39.5%増の3186ト、金額では1億300万円増の12億5300万円でした。

ホッケの魚価高とタラの豊漁、スケトウ漁の回復がプラス要因となり、マイナス要因としてタコの魚価安やエビの不振が大きく響いています。

■国・道の事業

国直轄事業の古平漁港の整備ですが、農林水産大臣が定める今後10年間の特定漁港漁場整備事業計画案についての協議を受け、町として同意したところです。当該計画の早期決定による関連整備事業のスタートを心待ちにしています。

道の日本海漁業振興緊急対策事業の一環として昨年11月から実施しているウニ海中養殖実証事業ですが、5月17日に実入りが改善したウニをニセコのリゾートホテルの料理長に試食を依頼したところほぼ天然物と同じレベルであり、十分お客様にも提供できるとお墨付きをいただきました。販路の確保など今後の事業展開の参考にしていきます。

■温泉・旅行村・パークゴルフ場

温泉「しおかぜ」の平成27年度利用者数はほぼ横ばいでした。毎年行っている「しおかぜ夏祭り」では開設5年を記念した餅まきを実施するなど更なる創意工夫を重ね集客に努めます。家族旅行村とあいランド広場パークゴルフ場は4月29日にオープンしました。パークゴルフ場は公認コース更新に伴う現地調査が

5月26日に行われ、平成32年度までの5年間、認定されました。

■新ご当地グルメの開発

5月16日、広く町民へ周知するために「キックオフミーティング」が開かれました。古平町でしか食べることのできない料理を開発して集客を図り、町内飲食店の売上げ増加のほか、魚のブランド化による魚価の向上にも期待をしています。

建設水道関係

■国・道の実施する主な工事

古平町に關係する国や道が行う主な工事は次のとおりです。

国	工事名	予定
	国道5号俱知安余市道路	5月29日に着工式 平成29年1月完成予定
	国道5号小樽忍路トンネル工事	進捗率82% 平成29年2月完成予定
	国道5号小樽塩谷改良外一連工事	平成28年11月完成予定
	国道5号余市町栄町改良工事	6月発注予定
	国道229号積丹町美国橋上部工事	平成28年12月完成予定
道	工事名	予定
	古平川流下阻害解消工事	古平大橋上流部右岸の掘削工120m、築堤工120m、護岸工950m <sup>2</sup> 9月発注予定
	丸山川砂防工事	昨年施工した下流の溪流保全工50m、落差工1基 8月発注予定
	然別余市線外局改工事	ハーブマット610m 8月完成予定
	古平神恵内線防災安全B(雪害)工事(防雪柵)	防雪柵178m、雪崩予防柵4基 6月発注予定
	古平神恵内線防災安全B(地方道)工事(覆道補修)	白揚覆道180m、PCシェルター補修 7月発注予定
	古平神恵内線(道単)局改(一般)工事(古平地区)	望海橋橋台洗掘対策、路面排水処理、ハーブマット 7月発注予定

■古平町の実施する工事  
古平町が実施する工事の契約状況等は次のとおりです。

契約状況(6月21日現在)

工事名	受注者	工期末	進捗率
配水管清掃業務委託	東洋ロードメンテナンス(株)	6月17日	100%
配水管布設替工事実施設計業務委託	(株)日水コン北海道支所	6月30日	70%
公共下水道管渠移設実施設計業務委託	(株)N J S 札幌事務所	6月30日	60%
町道高校通船改良工事	(株)福津組	1月31日	5%
新栄団地屋根防水改修工事	(株)福津組	7月29日	30%
水道用量水器更新工事	(有)小野寺商店	7月29日	30%
清川団地解体工事(その1)	水見建設(有)	7月22日	10%
清川団地解体工事(その2)	横川建設工業(株)	7月22日	10%
町道高校通線配水管移設工事	(株)福津組	11月30日	0%

今後の予定

工事名	予定
橋梁長寿命化修繕工事	7月発注予定
清川団地建替工事	7月発注予定
配水管布設替工事	7月発注予定
消火栓更新工事	7月発注予定
町道高校通線公共下水道管渠移設工事	7月発注予定
橋梁長寿命化修繕計画策定業務委託	7月発注予定
清川団地建替工事管理委託	7月発注予定
下水道施設長寿命化計画策定業務委託	7月発注予定
栄団地屋根改修工事	8月発注予定
栄団地窓改修工事	8月発注予定
清川団地実施設計	8月発注予定
道路ストック修繕工	9月発注予定

# 教育行政報告（抜粋）

## 学校教育関係

■小学生103人、中学生48人

4月6日、小・中学校の入学式が行われ、新年度がスタートしました。小学校16人、中学校13人の教諭と学習面において理解が不十分な児童生徒に対する個別指導を充実させるための特別支援員4人並びにALT1人が学校運営にあたっていきます。

平成28年度児童・生徒数

単位：人

古平小学校				古平中学校			
学年	男子	女子	計	学年	男子	女子	計
1年	7	12	19	1年	6	6	12
2年	14	8	22	2年	11	5	16
3年	7	9	16	3年	8	11	19
4年	5	6	11	特支	1		1
5年	11	9	20				
6年	3	8	11				
あすなろ		1	1				
つくし		2	2				
すみれ		1	1				
計	47	56	103	計	26	22	48

## ■全国学力学習状況調査

今年度10回目となる全国学力学習状況調査は4月19日、小学6年生と中学3年生を対象に実施しました。中学生1人が欠席しましたが、29人（小11人・中18人）の児童生徒が国語、算数・数学の調査を受けました。結果は8月下旬以降に道教委が公表予定です。

## ■中学校修学旅行等の実施

中学校3年生の修学旅行が5月11日から行われ、新しい取組みとして岩手県盛岡市立繁中学校の19人の生徒と踊りや太鼓などで交流を図りました。また、青森駅までは北海道新幹線にも乗りました。このほか、1年生の見学旅行、2年生の宿泊研修も行われ、各学年準備から当日の活動まで大きなトラブルなどなく元気に帰ってくることができました。

## ■運動会・体育大会

5月28日に小学校運動会、6月5日に中学校体育大会が行われました。子どもたちは個人・団体競技に一生懸命に取り組み、練習の成果を発揮していました。

## ■古平産食材メニューを提供

小・中学校では、地元の産業や流

通に関心を深め、郷土を愛する心を育むことを目的に、地場産物を取り入れた給食の提供を行っています。平成27年度は、米飯給食（週3回）で古平産ななつぼしを使用したほか、36食（平成26年度4食）の古平産食材メニューを提供しました。

## ■給食費は据え置き

6月7日には学校給食運営協議会が開かれ、今年度も給食費は1食あたり小学校267円、中学校317円で据え置くことになりました。平成27年度の給食実施日数は小・中ともに197食で給食費の滞納はありませんでした。

## 生涯学習関係

### ■わんぱく王国・たけなわ学級

少年少女わんぱく王国37人（小学3年生から6年生）とたけなわ学級27人（65歳以上）の登録者で4月29日、開講式を行いました。今年度もそれぞれ10回程度の事業を開催予定です。

### ■放課後ふるびら塾

児童の学習習慣の定着や基礎学力の向上を目的に実施している放課後ふるびら塾が5月19日に開校し、初日は42人の参加がありました。毎週木曜日の午後から退職校長2人が講師として指導を行っています。

## ■異業種交流会総会実施

昨年7月、青年層の交流を図るため、町内に勤務する若者18人で結成された異業種交流会の総会が5月22日に開かれました。今年度の活動計画には「古平de異業種交流会（婚活事業）」の実施などが盛り込まれました。

## ■6月1日プールオープン

6月1日、海洋センターのプールがオープンしました。初日は無料開放しましたが、肌寒い天候だったため利用者は8人と例年より少ないスタートとなりました。解放期間は9月30日までを予定しています。

## ■水中トレーニング機器等を購入

B&G財団が100万円を上限に全国10海洋センターに一部修繕や機材購入等の支援を行う「コミュニティ機能付加改修支援金」の募集があり、申請したところ補助の決定通知をいただきました。水中トレーニング器具等を購入し、プールを使用した健康教室や水中ウォーキングなど新たな運動を取り入れ、新規利用者の拡大に努めていきます。

## ■体育連盟・文連協総会実施

古平町体育連盟評議員会（9団体203人）、文化団体連絡協議会（14団体122人）の総会が開催され、それぞれの団体が今年度の活動を展開しています。

第2回定例会で審議された案件

6月21日に開催された第2回定例会では、次の案件が審議されました。

〔議案第35号〕 〈原案可決〉

平成28年度古平町一般会計補正予算(第2号)

現行予算に3692万4千円を追加し予算総額を39億2734万4千円とするものです。主な内容は臨時福祉給付金と障害・遺族年金受給者向け給付金に係る費用を増額補正するものです。

〔議案第36号〕 〈原案可決〉

平成28年度古平町国民健康保険事業特別会計補正予算(第1号)

現行予算に47万6千円を追加し予算総額を1億7247万6千円とするものです。主な内容は国保納付金算定システムの改修に係る費用を増額補正するものです。

〔議案第37号〕 〈原案承認〉

古平町税条例等の一部を改正する条例案

地方税法等の一部を改正する法律に基づき、法人税割税率の見直しや軽自動車税の環境性能割の創設など

を規定する改正です。

〔議案第38号〕 〈原案可決〉

古平町都市計画税条例の一部を改正する条例案

地方税法等の一部を改正する法律に基づき、都市再生特別措置法に規定する認定誘導事業者が整備する公施設等の用に供する家屋の課税標準の特例を規定する改正です。

〔議案第39号〕 〈原案可決〉

古平町国民健康保険条例の一部を改正する条例案

地方税法施行令の一部を改正する政令に基づき、課税限度額の引き上げ、減額措置に係る軽減判定所得の算定方法の見直しなどに伴う改正です。

〔議案第40号〕 〈原案可決〉

古平町立診療所海のまちクリニックの取得について

・ 財産内容 エックス線CT装置及び画像システム一式  
 ・ 契約金額 3124万4400円  
 ・ 契約方法 指名競争入札による契約  
 ・ 契約相手方 株式会社竹山小樽支店

なお、本案件は契約金額により議会の議決に付す案件です。

〔議案第41号〕 〈原案可決〉

北海道町村議会議員公務災害補償等組合規約の一部を変更する規約について

古平町も加入している右の組合の構成団体に脱退があり、規約を変更するため、地方自治法第290条に基づき、構成団体の議会の議決を求めらるるものです。

〔議案第42号〕 〈原案可決〉

北海道市町村総合事務組合規約の一部を変更する規約について

古平町も加入している右の組合の構成団体に脱退があり、規約を変更するため、地方自治法第290条に基づき、構成団体の議会の議決を求めらるるものです。

〔議案第43号〕 〈原案可決〉

北海道市町村職員退職手当組合規約の一部を変更する規約について

古平町も加入している右の組合の構成団体に脱退があり、規約を変更するため、地方自治法第290条に基づき、構成団体の議会の議決を求めらるるものです。

〔報告第1号〕 〈原案承認〉

繰越明許費繰越計算書について

平成27年度に完了しなかった事業について、平成28年度に繰越したことを議会へ報告するものです。

〔同意第1号〕 〈原案同意〉

古平町教育委員会委員について

古平町教育委員会委員として本間利和子氏を任命するために地方教育行政の組織及び運営に関する法律第4条第2項の規定により議会の同意を求めらるるものです。

〔発議第1号〕 〈原案可決〉

議会広報検討特別委員会の設置に関する決議案について

議会広報の発行に向けた調査を行うことを目的とし、地方自治法第109条及び古平町議会委員会条例第4条に基づき、議会広報検討特別委員会を設置するものです。  
 ・ 委員の定数 4名



# 留学生とゲームで交流

## ふるびらワールドキャンプ



「ださい」とあいさつをしました。参加者のデリヌル・アニワルさん（中国出身）は「昨年参加してとても楽しかったので、今回は子どもと一緒に参加しました。ゲームも楽しいし、古平の美味しい魚介も味わいたいです」と話してくれました。参加者は3チームに分かれ水の入った風船を手をわずかに運んで速さを競うゲームやバーベキューなどを交流を深め、2日目は磯遊びなどを楽しみました。

北大の留学生と町民が交流する「ふるびらワールドキャンプ」が6月18、19日、家族旅行村などで行われました。外国人と気軽に交流をしてもらおうと、古平国際交流協会が毎年この時期に開催しています。今回はインドやベトナムなど7か国の留学生と町民など約50人が参加しました。浅野会長は「いろいろなプログラムがありますので交流を楽しんでく



# 太鼓・笛の音が町内に響き渡る

## 琴平神社例大祭



車などが行列をつくり、町民や観光客の目を楽しませました。

7月8〜10日、琴平神社例大祭が開かれました。8日には豊漁と海の安全を祈願する海上渡御祭が行われる予定でしたが、悪天候のため中止となり漁港で神事が行われました。

9〜10日は、みこし渡御や天狗の火渡りが行われました。みこし渡御の由来は、年に一度、氏神様が御社を出て町内を御巡行し、直接、氏子の人の生活を見るために行うもので、渡御中の罪穢れを忌火によって祓い清めるのが火渡りです。

みこし渡御では、道先案内人の猿田彦（天狗）を先導に、みこしや山



6/23(木)

「触れ合うことが大切」～子育て支援センター タッチケア教室

6月23日、子育て支援センターで、親と子の触れ合いや保護者同士の交流を図ることを目的にタッチケア教室が開かれました。タッチケアは、未熟児の看護ケアとして始まったもので、マッサージなどで親と子どもが触れ合うことよって夜泣きの解消や脳の発達を促す効果が期待できます。

講師は、真狩村にあるなみうち助産院の浪内淳子院長で、参加した8人の保護者はオイルを使用したマッサージの手順などを学びました。また、保護者に助産院での経験や院長自身の子育ての体験などから、子育てや産後ケアについてのアドバイスも行っていました。

浪内院長は「大切なことはマッサージの手順より親子が触れ合うことで「す」と話してしま



7/5(火)

「採れたてのいちごは美味しい」～幼児センターいちご狩り

7月5日、幼児センターたいよう組の18人の園児が、いちご狩りを体験しました。毎年、町内の堀農園が幼児センターの子どもたちを招待して行っています。ビニールハウスの中には「けんたろう」という品種のいちごが植えられており、真っ赤になった採り頃のものがたくさんありました。

子どもたちは「いい匂いがする」「大きいのがあった」など、夢中になって収穫しました。かごいっぱい採ったいちごは、給食のデザートやお昼寝後のおやつとして食べ、余ったものはいちごジャムにしました。

参加した立島海莉ちゃんは「いちごを採るのは楽しかったし、いい匂いがしてとても美味しかった」と話してくれました。



7/12(火)

「ごみ拾いを通して交流を深める」～幼児・児童・生徒の交流会

7月12日、港町の海岸で、幼児センターたいよう組、小学4年生、中学2年生がごみ拾いを通して交流を深めました。この交流会は、一つの共通した活動を通し、お互いに協力し助け合うことで豊かな心の育成を図るために毎年行われています。

幼児・児童・生徒の縦割りです5班に分かれ、中学生がリーダーとなって重たいゴミを運んだり、幼児や児童に声をかけ交流を深めました。

参加者を代表して中学2年生の八幡花里さんが「みんな協力してごみを拾い楽しい一日になりました。ごみを捨てないようにしていきたいな町にしたいと思います」と感想を発表しました。中学1・3年生も浜町の海岸でごみ拾いを

行ってお  
り、拾っ  
たゴミは  
2か所合  
わせて軽  
トラック  
3台分に  
もなりま  
した。



## 国や道などからのお知らせ

### 【平成29年度後志町村職員採用資格試験のご案内】

平成29年度後志町村職員「一般事務職」の採用資格試験の内容は次のとおりです。

#### ○試験区分及び職務内容

一般事務職（初級・上級）  
町長部局、教育委員会等各種委員会事務局、議事事務局等に勤務し、一般行政事務に従事します。

#### ○受験資格

**初級** 平成7年4月2日から平成11年4月1日までに生れた者  
**上級** 平成元年4月2日から平成7年4月1日までに生れた者  
※ただし、日本国籍を有しない者又は地方公務員法第16条の各号のいずれかに該当する者は受験できません。

#### ○受付期間

平成28年7月1日～8月1日

#### ○第一次試験

平成28年9月18日

#### ○試験会場

倶知安高等学校

#### ◇お問合せ先

後志町村会  
☎0136-22-0216  
役場 総務課 職員係  
☎42-2181

### 【国民年金保険料納付猶予制度の50歳未満への拡大について】

平成28年7月1日から、30歳未満を対象とした若年者納付猶予制度の対象年齢が拡大され、50歳未満を対象とした納付猶予制度となります。ただし、30歳未満の方は一定期間過去に遡って申請できますが、30歳以上の方は平成28年6月以前の保険料について猶予申請できません。

所得が少ないなど保険料の納付が困難な場合は、納付猶予制度のほかにも免除制度等もありますので役場戸籍年金係へご相談ください。

日本年金機構では、国民年金保険料を納付期限までに納めていただけない方に対して、電話、書面、面談により早期に納めていただくよう案内を行っています。未納のまま放置されると、強制徴収の手続きによって督促を行い、指定された期限までに納付がない場合は、延滞金が課されるだけでなく、納付義務のある方の財産を差し押さえることがあります。

#### ◇お問合せ先

日本年金機構 小樽年金事務所  
☎0134-23-4236  
役場 民生課 戸籍年金係  
☎42-2181

### 【雇用保険制度に係る介護休業給付金の支給率が引き上げられます】

平成28年8月1日以降に開始する介護休業からは介護休業給付金給付率が67%（従来は40%）に引き上げられます。

支給を受けるには、一定の要件がありますので、詳しくはお近くのハローワークまでお問合せください。

#### ◇お問合せ先

・ハローワークよいち  
☎22-3288  
・ハローワークおたる  
☎0134-32-8689

### 【知っていますか？建退共制度】

建退共制度は、中小企業退職金共済法に基づき建設現場労働者の福祉の増進と建設業を営む中小企業の振興を目的として設立された退職金制度です。

この制度は、国の制度なので安全・確実に申込み手続きは簡単です。事業主の方々が労働者の働いた日数に応じて掛金となる共済証紙を共済手帳に貼り、その労働者が建設業界で働くことをやめたときに建退共から退職金を支払うという、いわば業界全体での退職金制度です。

#### ◇加入者

建設業を営む方

#### ◇対象者

建設業の現場で働く人  
掛金 日額310円  
平成28年4月1日から制度が一部

変更になりました。  
・退職金の予定運用利回りが2.7%から3%に変更  
・退職金の不支給期間が掛金納付月数12月未満に緩和  
・被共済者による移動通算の申出期間が3年以内にて延長  
・移動通算できる退職金額の上限撤廃  
詳しくは建退協ホームページ  
(<http://www.kentai-kyo.taisyokukin.go.jp/>)をご覧ください。

#### ◇お問合せ先

建退共北海道支部  
☎011-261-6186

### 【介護保険料納期限のお知らせ】

今年度の介護保険料の納期限は次のとおりです。  
忘れずに納めるようお願いいたします。

平成28年度介護保険料納期限	
期別	納期限
第1期	平成28年 7月25日
第2期	平成28年 8月25日
第3期	平成28年 9月26日
第4期	平成28年10月25日
第5期	平成28年11月25日
第6期	平成28年12月26日
第7期	平成29年 1月25日
第8期	平成29年 2月27日

#### ◇お問合せ先

後志広域連合  
介護保険課 保険管理係  
☎0136-55-8013

【司法書士による「全国一斉養育費相談会」開催のお知らせ】

全国青年司法書士協議会の呼びかけのもと養育費に関する電話相談会を実施します。相談は無料で、秘密は厳守します。

○日時 平成28年8月7日(日)

午前10時〜午後4時まで

○電話 0120-567-301

◇お問合せ先

釧路青年司法書士協議会担当 西山

(シヤーマン司法書士事務所)

☎0154-64-9209

【無料法律相談のご案内】

毎月第3水曜日に無料法律相談所を開設しています。金銭、不動産、家事等の法律問題を札幌弁護士会所属の弁護士が相談に応じます。お気軽にご利用ください。

○日時 8月17日(水)午後1時〜

○場所 余市中央公民館2F

相談時間は1人、30分まで、事前予約が必要です。

◇お問合せ先

役場 民生課 福祉係

☎42-2181

【各種自衛官等の募集】

○自衛官候補生・一般曹候補生・航空学生等を募集します。

細部応募資格等については下記にお問い合わせ下さい。

◇お問合せ先

自衛隊札幌地方協力本部小樽地域事務所

☎0134-22-5521

【障害者の職業訓練入校のご案内】

国立北海道障害者職業能力開発校では、障がいのある方々にその適性に応じた職種についての知識や技術等を習得できるよう指導し、職業を通じて自立を図ることができるよう養成しています。

入校を希望される方には、「入校前適性相談」を実施します。訓練内容等や障がいの程度・能力に応じた訓練科目等について相談を行い、また、入寮を希望される方には寮生活等についての相談も行います。

○相談実施期間 平成28年6月1日から平成29年3月10日

○時間 午前9時30分〜午後3時 ※但し、土・日曜日及び祝日、平成28年7月30日〜8月14日と12月23日〜平成29年1月9日を除く。

詳しくは、左の問合せ先にご連絡下さい。

◇お問合せ先

国立北海道障害者職業能力開発校 砂川市焼山60番地

☎0125-52-2774

・ハローワークよいち

余市町大川町2丁目26

☎22-3288

## 古平野球スポーツ少年団3回戦進出 浅井えい子旗兼会長旗争奪少年軟式野球大会



第23回浅井えい子旗兼第29回会長旗争奪少年軟式野球大会が7月3日、中島スポーツレクリエーション広場で開催されました。大会は後志管内市町村と札幌市から26チームが参加し、開会式と1回戦が古平町内の会場で行われました。2回戦以降は札幌市の会場で行われます。

開会式で古平野球スポーツ少年団の主将西内隆斗くんが「練習の成果を発揮し全力でプレーすることを誓います」と選手宣誓をして大会がスタートしました。



古平野球スポーツ少年団は1回戦、札幌市の発東ヤンキースと対戦し、3回14対0のコールドゲームで圧勝しました。2回戦は仁木野球スポーツ少年団に7対0で勝利し3回戦へ進出しました。3回戦は7月17日に札幌市で行われます。(7月11日現在)

# 勝利を目指して稽古に励む



## 柔道少年団



6月28日、武道館での練習の様子

柔道少年団が、毎週火曜日と金曜日に、武道館で練習を行っています。現在、古平町、余市町、積丹町の5歳から中学2年生までの9人が活動しています。

古などに真剣に取り組んでいました。主将の古平中2年、田口濤くんは「中学生は7月の中体連に出場するので1人でも多く全道大会に出場できるようにしたいです。今年は団員がたくさん増えたので、秋の新人戦には全員で出場できるように練習を頑張りたいです」と話してくれました。

## 団員紹介



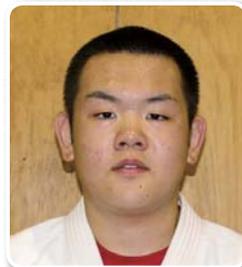
とのおき きょうしゅん  
外崎 享俊  
(積丹余別小 5年)



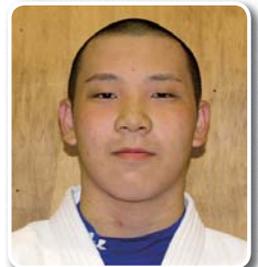
みやけ けんたろう  
三宅 建太郎  
(古平中 2年)



かねこ けいご  
金子 佳剛  
(古平中 2年)



うえの ふみや  
上野 文哉  
(余市西中 2年)



たぐち れい  
主将 田口 澗  
(古平中 2年)



よしだ けんざぶろう  
吉田 健三郎  
(5歳)



よしだ じゅんのすけ  
吉田 淳之介  
(古平小 1年)



うえの ゆうた  
上野 雄大  
(余市沢町小 2年)



よしだ こうたろう  
吉田 耕太郎  
(古平小 4年)

# ふるびら 元気っ子

町内に住む満1歳になる子どもを紹介し  
ます。今月号は7月に誕生日を  
迎えた子どもです。



あかり  
**工藤 明凜** ちゃん  
7月22日生  
保護者 幸保さん  
千尋さん  
(浜三)  
(幸保さんより)  
健康な子に育ってほしい

## コープさっぽろのトドックが ふるびら温泉をPR

6月28日、古平町にトドックスマイルキャラバンが来ました。生活協同組合コープ札幌の宅配システム「トドック」が10周年を迎えるため、コープさっぽろの宅配キャラクターであるトドックが、道内179市町村すべてをまわり、観光PRなどをしようという企画です。

トドックにはふるびら温泉をおかぜを訪問してもらい、温泉のPRを行ってもらいま



その後、町長に感謝状や記念品が贈呈されました。



## 本の海より ~ 幻のオリンピック競技「芸術競技」 ~



今年にはオリンピッククイヤーで、8月5日から21日までの間、リオデジャネイロオリンピックが開催されます。さらに、4年後の2020年には東京での開催が決定しており、全国的にもオリンピックへの関心が高まってきたのではないのでしょうか。

オリンピックの起源は、古代ギリシアの時代まで遡りますが、現在行われているような世界的なスポーツの大会となったのは、1896年のアテネオリンピックからで、これを「近代オリンピック」と呼びます。今でこそ、オリンピックは「スポーツの祭典」の印象が強いですが、かつて「芸術競技」という名で、絵画や文学がオリンピックの正式種目として採用されていたことをご存知だったでしょうか。「芸術競技」は正式種目として、1912年から1948年まで合計7回行われたそうです。

日本人は、絵画種目で二人が銅メダルを獲得し

**文化会館図書室**

★開室日時 月々金曜日  
(祝・祭日を除く)  
午前10時～午後5時  
(司書：木曜日午後と金曜日)

★貸出冊数 1人5冊まで  
★貸出期間 2週間

◇お問合せ先  
町教育委員会 ☎42-2590

ています。しかし、芸術作品の採点基準が不明瞭かつ恣意的なものとなり評価が困難であったことや、メダルを獲得した選手が作品価値が高騰し、芸術の商業化が問題視されたことなどを理由に正式種目から外されてしまいました。

その後、芸術競技は芸術展示へと姿を変えて、現在は「文化プログラム」として形を残しています。「文化プログラム」は、オリンピック憲章により定められており、開催国は複数の文化イベントを計画しなければなりません。オリンピックは、世界へ自国の文化を発信する絶好の機会とも言えます。競技に比べると取り上げられることが少ないですが、2020年の東京オリンピック開催の際には、身近に感じることができるとは思いませんか。

「芸術競技」	
実施期間	1912年 ストックホルム オリンピックから 1948年 ロンドン オリンピックまで
種目	絵画・彫刻・文学 ・建築・音楽
条件	いずれもスポーツ を題材にした芸術 作品であること

# いきいき・ほのぼの文芸

## 古平町岬短歌会

何睡か意見あはつに今年また畑を起す腹はたつとも  
 流るる雲南の方からゆるやかに北に向かふか暗き空なり  
 迫り来る雪まだ覆ほふ羊蹄山子らとドライブ車窓に眺む  
 大統領来てくださりて有難きと広島の老女面輪静けく  
 早朝の裏山に鳴く鶯の声聞く季節又めぐり来ぬ  
 花園に赤チューリップ郡生し微風に花弁ゆらりゆらりと  
 白き雲写るせせらびぎに足浸しほほづきに遊びし幼き頃よ



泉 清三

金子 寿子

坂本 信子

鈴木 時子

田中 香苗

寺田 カツ子

小山内 いあ子

## 古平俳句会

浜風に少し深めの夏帽子  
 岬への道に連なる夏帽子  
 時報には一分早め明け易し  
 宝島その名の残る夏薊

渡辺 嘉之

仲谷 比呂子

浜風の屈く道の辺夏あざみ

夏帽子声のにぎあふ道の駅

高橋 重子

草刈の草に負けたる十指かな

病む人の辛ひ暑さの巡り来し

室谷 弘子



## 8月の休日当番病院

◇8月7日(日)

ながい小児科医院

(☎23-6881)

◇8月11日(木)

田中内科医院

(☎22-6125)

◇8月14日(日)

小嶋内科

(☎22-2245)

◇8月15日(月)

林病院

(☎22-5188)

◇8月21日(日)

よいち北川眼科医院

(☎22-1308)

◇8月28日(日)

池田内科クリニック

(☎23-8811)

※当番医の診療時間は9時～17時まで。

※夜間については余市協会病院で急に患に限り診療しております。

診療時間 午後6時～翌日午前7時

診療科目 内科、小児科、外科、整形外科

ご寄付いただき誠にありがとうございました(敬称略)

◎現金

100,000円

安澤 静子(新地町)

おたんじょうおめでとう

氏名 生年月日 保護者 町内

伊藤 翔琉ちゃん 6・6 博貴さん 清住

齊藤 小夏ちゃん 6・26 聖人さん 歌棄町

い(真)福をお祈りいたします

氏名	年齢	死去月日	町内
中野 あきさん	97歳	6・13	清住
小野寺リツさん	94歳	6・15	旭町
渡辺 文雄さん	85歳	6・18	本町
鶴谷 孝子さん	90歳	6・25	浜五
安澤二郎さん	89歳	6・26	新地町
谷内 悦子さん	75歳	6・25	あけぼの
松田 絹子さん	72歳	6・30	浜五
三上 修市さん	55歳	7・2	歌棄町

## 町の人口と世帯数

	前月比
人口 3,241人	(-18)
男 1,534人	(-8)
女 1,707人	(-10)
世帯数 1,802世帯	(-11)
外国人 51人	(18)
男 6人	(4)
女 45人	(14)

(平成28年6月末日現在住民基本台帳人口)